



## **Peel District School Board (皮尔区教育局) 的特殊教育: Individual Education Plans (个人教育计划) (IEP)**

### **家长指南**

#### **Individual Education Plan (个人教育计划) 是什么?**

这个计划是Peel District School Board (皮尔区教育局)支持您的孩子学习的一种方法。我们希望了解您孩子的兴趣、优点、需要和目标。我们对于所有孩子都有如此的了解是重要的。这信息会包括在有特别学习需要的孩子的个人教育计划中。这个计划帮助我们为您的孩子提供获得成功所需要的特殊教育计划或服务。

#### **此计划是如何开发形成的?**

您孩子学校的特殊教育组借以下的帮助编写此计划:

- 您孩子的教师们。
- 其他专家,例如在此过程早期参与过的辅导教师、特殊教育职员,校长和社区服务机构的工作人员。
- 其它的信息,例如以前的Individual Education Plan (个人教育计划),您孩子的Ontario Student Record (安大略省学生记录),或评估(例如您孩子的教育,健康或行为)。
- 您的家庭。您作为父母,在创造最佳计划的方面扮演一个非常重要的角色。您提供的信息可以帮助学校了解您孩子的个性、发展、学习和爱好。您的孩子也可以参与塑造此计划(并且年满16岁以后有被征询意见的权利)。当学生参与在此过程中时,例如参与制定教育目标,他们通常会对自己的学习更加负责任。

此计划必须在您孩子开始特殊教育之后的30个教学日内形成。您将获得一份计划,另一份将存放于您孩子的Ontario Student Record (安大略省学生记录)内。

#### **此计划包括些什么?**

老师和支援人员使用教育计划来帮助满足您孩子的需要和监测他或她的进展。计划内的信息包括:

- 特殊之处和安置。
- 您孩子的学习需要、技能、学习方式、和评估。

- 您的孩子得到特殊指导、支持和服务的科目、课程或者教育计划。
- 帮助您的孩子所需要的支持和策略类型。
- 目标和期望，让我们知道您的孩子应该能够达到的程度，并帮助我们度量全年的学习情况。
- 一个给14岁或以上的孩子的计划，帮助他们为下个阶段的生活做调整，例如高中、其它的学习、工作场所或在社区生活。

对于多数的学生，他们的进展将记录在成绩单上。取决于您孩子的教育计划，您也可能会在他们的 Individual Education Plan (个人教育计划) 上看到进展报告。

### 此计划可能会改变吗？

整年中，您孩子的老师们将在教育计划中记录成功的学习策略，并也可能会修改策略。这是过程的一部分。

此计划为一学年制定目标，并且我们每年会正式审查与更新计划一次。另外，学校将在整年中评估您孩子的进展。我们将视需要而做变更，例如您孩子的学习进展得如果比期望的好或慢，就会设置新的目标。

### 您在何处可以获得更多的信息？

要获得更多关于 Individual Education Plan (个人教育计划) 和特殊教育的信息，请：

- 与您孩子的老师或校长交谈。
- 与您孩子学校的特殊教育老师联系。
- 浏览 Peel District School Board (皮尔区教育局) 的网站 [www.peelschools.org/speced](http://www.peelschools.org/speced)。
- 浏览 Ontario Ministry of Education (安大略省教育部) 的网站 [www.edu.gov.on.ca](http://www.edu.gov.on.ca)，点击 elementary and secondary education (小学和中学教育)，然后跟随 special education (特殊教育) 链接。
- 打电话给 Peel District School Board (皮尔区教育局) 905-890-1099 或 1-800-668-1146 分机 2345。